

Inhalt

Claus Ehrhardt, Urbino / Eva Neuland, Wuppertal
Sprachliche Höflichkeit in interkultureller Kommunikation
und im DaF-Unterricht: Zur Einführung 7

I. Theoretische und methodische Grundlagen

Bettina Lindorfer, Berlin
Zur europäischen Geschichte höflichen Sprechens: Von der mittelalterlichen
Didaxe zur Stilisierung höflichen Umgangs in der Renaissance 27

Gudrun Held, Salzburg
Stachelschweine in der Sprachwissenschaft
Möglichkeiten und Grenzen des aktuellen pragmatischen Höflichkeits-
diskurses und seiner Anwendung in der interkulturellen Kommunikation 41

Hans-Jürgen Heringer, Augsburg
Duzen und Siezen revisited 61

Helga Kotthoff, Freiburg
Trinksprüche als Interaktionsrituale
Aspekte der Unterstützungshöflichkeit im georgisch-deutschen Vergleich 77

Dieter Cherubim, Göttingen
Höflichkeitsbalancen. Am Material literarischer Dialoge 97

II. Einzelanalysen zur sprachlichen Höflichkeit: Kulturkontrastiv und interkulturell

Hitoshi Yamashita, Osaka
Höflichkeit, Freundlichkeit und Distanz – Gedanken über die Beziehung
zwischen Höflichkeitsforschung und DaF-Unterricht anhand einer
empirischen Fragebogenerhebung 117

Yong Liang, Trier
Wie höflich ist die chinesische Höflichkeit? 131

Eva Neuland, Wuppertal
Ergebnisse kontrastiver Studien deutsch – italienisch
zum Umgang mit sprachlicher Höflichkeit 153

Claus Ehrhardt, Urbino
Netiquette zwischen Anspruch und Wirklichkeit.
Höflichkeit in deutschen und italienischen Internetforen 171

Tatiana Yudina, Moskau Höflichkeit in der wissenschaftlichen Diskussion: Deutsch – Russisch kontrastiv	191
Irmgard Elter, Bologna Höflichkeit in den nationalen Varietäten des Deutschen: Am Beispiel der Anrede	201
III. Sprachliche Höflichkeit im DaF-Unterricht	
Ulrike Reeg, Bari <i>„Hallo Ihr alle, ich habe gerade all Eure Beiträge gelesen und fand es super spannend. Darum möchte ich mich jetzt auch kurz vorstellen“.</i> Aspekte deutsch-italienischer Interaktion im virtuellen Lehr-Lernkontext	219
Ulrike Kaunzner, Ferrara Höflichkeit im Spiegel interkultureller Beschreibungsmodelle. Überlegungen zu einem interdisziplinären Ansatz	235
Andrea Meta Birk, Bologna Höflichkeit an der Schnittstelle zwischen interkulturellem Kommunikationstraining und DaF. Methodische Anmerkungen	251
Ulrike Simon, Bari Sprachliche Höflichkeit im interkulturellen Kommunikationstraining	267
Maria Paola Scialdone, Macerata Sprachliche Höflichkeit in interkulturellen DaF-Lehrwerken deutsch – italienisch: Ein kritischer Überblick	283
Autorenspiegel	301